

**RELAZIONE UNICA DI GARA – VERGABEVERMERK**

Art. 21, comma-Absatz 3 LP-LG 16/15 + Art. 99 d.lgs. GvD 50/16+ DIR.Richtlinie 2014/24/EU

Projekt Nr. \_\_\_\_\_

Nomina RUP / Ernennung Einziger Verfahrensverantwortlicher Art. 6 LP-LG 16/15: **Dr. Ing. Arnold Kaiser**  
 Resp. di procedimento / Verfahrensverantwortlicher:  
 Supporto amministrativo / Unterstützung bei der Ausarbeitung der Verwaltungsunterlagen: /

Oggetto: Fornitura e montaggio di 2 guarnizioni, presso la centrale di sterilizzazione – Ospedale di S. Candido  
 Gegenstand: Lieferung und Montage 2 Dichtungen für die Sterilisation – Krankenhaus Innichen  
 Importo a base d'asta con costi di sicurezza IVA esclusa / Ausschreibungsgrundbetrag mit Siko ohne MwSt.: **521,10**  
 CIG/SMART CIG: Z201F38F3E  
 CUP: /  
 CUP OGGETTO/BETREFF:

<b>1. Ditta / Firma</b> Solo per ordine preventivo/affidamento diretto / nur für Direktvergabe	Getinge S.p.A.)
<b>2. P.I. / MwSt. Nr. (solo per nuovi fornitori/nur für neue Lieferanten)</b>	
<b>3. Aliquota IVA / MwSt.-Satz</b>	<input type="checkbox"/> 4% <input type="checkbox"/> 10% <input checked="" type="checkbox"/> 22%
<b>4. Liquidazione / Auszahlung</b>	<input type="checkbox"/> 30 gg./Tage <input checked="" type="checkbox"/> 60 gg./Tage <input type="checkbox"/> __ gg./T.
<b>5. Infor.all compilazione / Eintragung:</b>	Inizio / Anfang 03.07.2017i                      Fine / Ende 31.07.17
<b>6. Ordine da inviare alla ditta / Zusendung der Bestellung an die Firma</b>	<input checked="" type="checkbox"/> SI / JA <input type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>7. Luogo consegna + destinatario / Lieferort + Empfänger</b>	Krankenhaus Innichen
<b>8. Centro di costo / Kostenstelle:</b>	Gebäude
<b>9. Cespite (Gebäude, SP Gadertal o.ä.)</b>	
<b>10. Finanziamento / Finanzierung</b>	Ordentliche Instandhaltung
<b>11. Nr. contratto / Vertragsnummer:</b>	KT617/317
<b>12. Articolo / Artikel: (bei Lieferungen)</b>	
<b>13. Inventario / Inventar</b>	<input type="checkbox"/> SI / JA <input type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>14. Gara definita come / Ausschreibung definiert als:</b>	<input type="checkbox"/> Servizio / Dienstleistung <input checked="" type="checkbox"/> Fornitura / Lieferung <input type="checkbox"/> Lavori / Bauarbeiten
<b>15. Categoria merceologica / Waren Kategorie (DPCM 66/2014)</b>	<p>Lasciare <b>solo una</b> delle sotto indicate categorie:</p> <p>1. <input checked="" type="checkbox"/> Manutenzione immobili e impianti (solo forniture e servizi)                  2. <input type="checkbox"/> Servizi di smaltimento rifiuti sanitari                  3. <input type="checkbox"/> lavori o servizi o forniture non ricadenti in una categoria sopra</p> <p><b>Se si sceglie la casella 3, non serve la motivazione della scelta</b>  <b>SCELTA MOTIVAZIONI</b></p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Stazione appaltante non soggetta agli obblighi di cui al DPCM (vedi Circ. Prov. 2/2016)  <input type="checkbox"/> Acquisto mediante adesione a contratto di soggetto aggregatore iscritto nell'elenco di cui .....(Adesione a CONSP oppure Agenzia Prov. - ACP) (non MEPA)</p>

<b>16. Modalità dello svolgimento del procedimento / Verfahrensabwicklung</b>	<b>inferiore / niedriger : € 40.000:</b> <input checked="" type="checkbox"/> Ec. – affidamento diretto /Eigenregie Direkte Vergabe (Reg. Art. 7 c. 4, LP-LG 16/15 Art. 44, c.4) <b>inferiore / niedriger: € 200.000 (lavori/Bauarbeiten)</b> <b>€ 209.000 (forn.-serv./Liefer.-Dienst.):</b> <input type="checkbox"/> Ec. – cottimo fiduciario / Eigenr. Akkordauftrag (pù ditte / mehrere Firmen) (Reg. Art. 7, LP-LG 16/15 Art. 46).  <b>superiore / höher: € 200.000 (lavori/Bauarbeiten)</b> <b>€ 209.000 (forn.-serv./Liefer.-Dienst.):</b> <input type="checkbox"/> Procedura negoziata / Verhandlungsverfahren (LP-LG 16/15 Artt. 25, 26, 27). <input type="checkbox"/> Procedura aperta /offenes Verfahren (d.lgs.-GVD 50/16 Art.60) <input type="checkbox"/> adesione a conv. CONSIP o ACP / Beitritt an Konv. CONSIP o AOV
<b>17. Interferenze / Interferenz</b> (documento informativo rischi / Informationsdokument Risiken )	<input type="checkbox"/> SI / JA (Allegato / Anlage) <input checked="" type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>18. Costo sicurezza / Sicherheitskosten PSC</b>	<input type="checkbox"/> SI / JA (Allegato / Anlage) € / <input checked="" type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>19. CPV codice / Kodex</b>	CPV:
<b>20. Elenco Ditta/e da invitare / einzuladende Firma/en</b>	INDICARE / ANGEBEN  - - - - -  <input type="checkbox"/> SI / JA Registrate nel Portale (indirizzario) / Im Portal (Adressenverz.) registriert  <input type="checkbox"/> SI / JA Registrate nel Portale (elenco tel.) / Im Portal (Telematische Verz. ) registriert
<b>21. Categoria portale (SICP)/ Portal- Kategorie (ISOV) e nel: (sono le prime tre cifre del CPV) (nur die ersten drei Ziffern des CPV)</b>	CAT: ditte invitate iscritte nella categoria / eingeladenen Firmen in die Kategorie eingeschrieben <input type="checkbox"/> SI / JA <input type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>22. Motivo della scelta delle ditte / Grund der Firmenauswahl</b>	<input type="checkbox"/> esclusivista / nicht vorhandener Wettbewerb – techn.Gründen (Reg. Art. 7 b, LP-LG 16/15 Art. 25 c. 1 b) <input type="checkbox"/> scelta dall'Elenco SICP/Wahl aus telematisches Verz. (ISOV) (LP 16/15 Art. 27 c. 5) <input type="checkbox"/> indagine di mercato - offerta più conveniente Marktforschung - günstigstes Angebot (LP-LG 16/15 Art. 33) <input checked="" type="checkbox"/> altro / Anders siehe Anmerkung
<b>23. Tipo di gara / Art der Ausschreibung</b>	<input type="checkbox"/> telematica Portale provinciale (SICP) / telematisches Portal Land (ISOV) <input type="checkbox"/> MEPA elettronico / elektronisch MEPA <input checked="" type="checkbox"/> tradizionale (cartacea) / traditionell (Papierform)
<b>24. Suddivisione in lotti / Unterteilung in Lose</b>	<input type="checkbox"/> SI / JA <input checked="" type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>25. Appalto che rispetta Criteri Ambientali / Umweltfreundliche öffentliche Beschaffung (DM)</b> <a href="http://www.minambiente.it/pagina/criteri-vigore">http://www.minambiente.it/pagina/criteri-vigore</a>	<input type="checkbox"/> SI / JA <input checked="" type="checkbox"/> NO / NEIN
<b>26. Appalto che rispetta criteri sociali / Auftrag, welcher soziale Kriterien erfüllt (DM 6 giugno 2012)</b> <a href="http://www.sportelloappaltimpresa.it/media/cms_page_media/38/AN18_DM_06_2012.pdf">http://www.sportelloappaltimpresa.it/media/cms_page_media/38/AN18_DM_06_2012.pdf</a>	<input type="checkbox"/> SI / JA <input checked="" type="checkbox"/> NO / NEIN

<b>27. Modalità di aggiudicazione / Zuschlagskriterium LP 15/16 art.33</b>	<b>Offerta Economicamente più vantaggiosa /günstigen Angebot (LP-LG 16/15 Art. 33):</b> <input checked="" type="checkbox"/> al solo prezzo/ausschließlich nach dem Preis; <input type="checkbox"/> al prezzo e qualità/ nach Preis und Qualität; <input type="checkbox"/> alla sola qualità/ ausschließlich nach Qualität;  <u>secondo il metodo:</u> <input type="checkbox"/> del ribasso percentuale sui prezzi unitari/prozentueller Abschlag auf die Einheitspreise; <input type="checkbox"/> del ribasso percentuale sul prezzo totale/prozentueller Abschlag auf den Ausschreibungsbetrag; <input checked="" type="checkbox"/> dei prezzi unitari / Angebot nach Einheitspreisen.
<b>28. Aggiudicataria / Zuschlagsfirma</b>	
<b>29. Importo del contratto IVA esclusa / Vertragssumme ohne MwSt.:</b>	
<b>30. Condizioni generali ulteriori / allgemeine zusätzliche Bedingungen</b>	
<b>31. Annotazioni / Anmerkungen</b>	Es handelt sich um die Herstellerfirma. Die Wartung kann nur von dieser Firma angefordert werden.

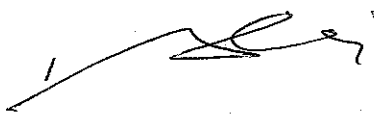
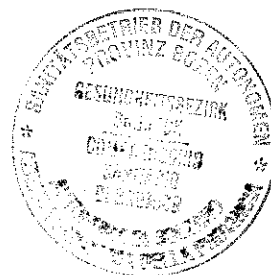
DATA /DATUM 05.07.2017

FIRMATO / UNTERZEICHNET:  
per accettazione / als Annahme

RUP / Einziger Verfahrensverantwortlicher:

Dr. Ing. Arnold Kaiser

Direttore Ufficio / Amtsdirektor:

SABES-ASDAA (ASPA\_BZ)

Prot. 0070171-BK  
REG01 06/07/2017



AS001996908

